|  |  |
| --- | --- |
| Почитувани претставници на граѓанските организации, | Të nderuar përfaqësues të organizatave qytetare, |
| Ви благодариме на интересот за учество на Повикот до граѓанскиот сектор за придонес во подготвувањето на Програмата за работа на Владата на Република Северна Македонија за 2023 година. Пополнетиот образец (заедно со прилозите, доколку ги има) доставете го до Одделението за соработка со невладини организации на Генералниот секретаријат на Владата на Република Северна Македонија, електронски на адреса **nvosorabotka@gs.gov.mk со назнака Иницијатива за ГПВРСМ 2023, до 15.9.2022 година.** Со доставување на образецот потврдувате дека се согласувате вашата иницијатива да биде објавена на веб страницата www.nvosorabotka.gov.mk. | Ju falemnderojmë për interesin e shprehur për pjesëmarrje në Thirrjen deri te sektori civil për kontributin në përgatitjen e Programit të punës së Qeverisë së Repblikës së Maqedonisë së Veriut për vitin 2023. Formularin e plotësuar ( së bashku me bashkëngjitjet, nëse ka) dorëzoni te Njësia për bashkëpunim me organizatat joqeveritare e Sekretariatit të Përgjithshëm të Qeverisë së Republikës së Maqedonisë së Veriut, në mënyrë elektronike në adresën [nvosorabotka@gs.gov.mk](mailto:nvosorabotka@gs.gov.mk) **me shënim Iniciativa për PVQRMV 2023, deri më 15.9.2023.** Me dorëzimin e formularit vërtetoni se pajtoheni që iniciativa juaj të publikohet në faqen e internetit [nvosorabotka@gs.gov.mk](mailto:nvosorabotka@gs.gov.mk). |
| **Општи податоци за здружението / фондацијата** | **Të dhëna të përgjithshme për shoqatën/ fondacionin** |
| Име на здружението/фондацијата: | Emri i shoqatës/ fondacionit: |
| ЕМБС (матичен број на правниот субјект според податоците во Централен регистар): | NVAS (numri amë i subjektit juridik sipas të dhënave në Regjistrin Qendror): |
| Седиште и адреса (улица, број, општина): | Selia dhe adresa ( rruga, numri, komuna): |
| Застапник: | Proqesverbali: |
| Веб страница: | Faqja e internetit: |
| Електронска пошта (e-mail): | Posta elektronike ( e-mail): |
| Телефонски број за контакт: | Numri i telefonit për kontakt: |
| Лице за контакт: | Personi për kontakt: |
| **Предлог- иницијатива** | **Propozim-iniciativa** |
| **за годишна Програма за работа на Владата на Република Северна Македонија за 2023 година** | **për Programin vjetor të punës së Qeverisë së Republikës së Maqedonisë së Veriut Për vitin 2023** |
| **Наслов на иницијативата:** | **Emri ( titulli) i iniciativës:** |
| **Стратешки приоритет:** (придонес - поврзаност со определен стратешки приоритет на Владата на Република Северна Македонија) | **Prioriteti strategjik:** (kontributi- lidhur me prioritetin strategjik të caktuar të Qeverisë së Republikës së Maqedonisë së Veriut) |
| **Приоритетна цел:**  (придонес - поврзаност со определена стратешка цел на Владата на Република Северна Македонија) | **Qëllimi prioritar:** (kontributi- lidhur me qëllimin e caktuar prioritar të Qeverisë së Republikës së Maqedonisë së Veriut) |
| **НППА** (поврзаност со пристапни партнерства како и соодветна идентификација на поглавје и подрачје) | **NPAA** (lidhje me partneritetet e pranuara si dhe identifikimi adekuat ikapitullit dhe rajonit) |
| **Образложение:** (Краток опис на иницијативата: причини за предлагање, предмет на уредување доколку се работи за закон или подзаконски акт и надлежен орган на државната управа) | **Arsyetim:** (Përshkrim i shkurtër i iniciativës: arsyet e propozimit, lënda e rregullimit nëse bëhet fjalë pë akt ligjor ose nënligjor dhe organi kompetent i administratës shtetërore) |
| **Очекувани влијанија:** (Кои се очекуваните влијанија од предлог-иницијативата) | **Ndikimet e pritshme:** (Cilat janë ndikimet e pritshme nga propozim-iniciativa) |
| **Финансиски импликации:** (Дали предлог-иницијативата предизвикува финансиски импликации? Ако има, дали потребните средства се обезбедени и од кои извори?) | **Implikime financiare:** (A shkakton propozim- iniciativa implikime financiare? Nëse ka, a janë të siguruara mjetet e nevojshme dhe nga cilat burime?) |
| **Прилози** (со наведување на авторот на документот): | **Bashkëngjitje** (me shënimin e autorit të dokumentit): |
| Потпис на застапникот | Nënshkrimi i përfaqësuesit |
| -----2022 година --------------------------- | ------ 2022 ------------------------------ |
| М.П. | V.V |